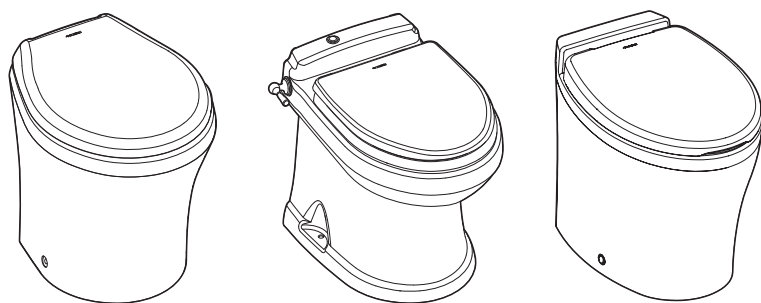


↗ DOMETIC SANITET TOALETTER



8100/8500/8600/8700/8900

SV

8000-serien

Bruksanvisning

NORDAMERIKANSK ADRESS

USA & KANADA

Servicekontor
Dometic Corporation
13128 St. Rte. 226
Big Prairie, OH 44611

Servicecenter & Återförsäljare

Se "7 Kundservice" på sidan 11.

Läs dessa anvisningar noggrant. Dessa anvisningar MÅSTE förvaras tillsammans med produkten.

INNEHÅLL

1	Förklaring av symboler och säkerhetsanvisningar	3
2	Avsedd användning	4
3	Användning	5
4	Underhåll	8
5	Felsökning	10
6	Bortskaffande	11
7	Kundservice	11
8	Begränsad garanti	11

1 FÖRKLARING AV SYMBOLER OCH SÄKERHETSANVISNINGAR

Denna manual innehåller säkerhetsinformation och anvisningar som hjälper dig att eliminera eller minska risken för olyckor och skador.

1.1 Identifiera säkerhetsinformation



Detta är varningssymbolen. Den används för att varna dig för potentiella risker för fysiska skador. Följ alla säkerhetsmeddelanden efter denna symbol för att undvika eventuell skada eller dödsfall.

1.2 Förstå signalord

Ett signalord identifierar säkerhetsmeddelanden och skademeddelanden och indikerar farans allvarlighetsgrad.



VARNING indikerar en farlig situation som, om den **inte** undviks kan resultera i dödsfall eller allvarlig skada.



FÖRSIKTIGHET indikerar en farlig situation som, om den **inte** undviks kan resultera i mindre eller måttlig skada.



OBS används för hantering som **inte** är relaterad till fysisk skada.



indikerar ytterligare information som **inte** är relaterad till fysisk skada.

1.3 Kompletterande anvisningar



Läs och följ all säkerhetsinformation och anvisningar för att undvika eventuella skador eller dödsfall. Läs och förstå dessa anvisningar innan du använder och underhåller den här produkten. Felaktig användning och underhåll av denna produkt kan leda till allvarliga skador. Installationen måste överensstämma med alla tillämpliga lokala eller nationella regler, inklusive den senaste versionen av följande standarder:

U.S.A.

- ANSI/NFPA70, National Electrical Code (NEC)
- ANSI/NFPA 1192, Recreational Vehicles Code
- ABYC guidelines for marine installations

Canada

- CSA C22.1, Parts I & II, Canadian Electrical Code
- CSA Z240 RV Series, Recreational Vehicles

1.4 Allmänna säkerhetsmeddelanden



VARNING Underlåtenhet att följa följande varningar kan resultera i egendomsskada, allvarlig skada eller dödsfall:

- Denna produkt måste installeras och servas av en kvalificerad servicetekniker.
- Ändra **inte** denna produkt på något sätt. Ändringar kan vara extremt farliga.
- Innan du börjar arbeta med den här produkten, se till att all ström till enheten är avstängd och att bottenventilerna är i stängt eller avstängt läge.
- RISK FÖR ÖVERSVÄMNING:
 - För toaletter som är anslutna till några genomskrovsfästen: stäng alltid bottenventilerna när toaletten **inte** används (även om båten endast är obebokad under en kort period).
 - Visa alla passagerare hur man stänger ventiler när toaletten **inte** används.
 - För toaletter som spolar med färskvatten, koppla bort eventuella vattenanslutningar vid stranden när båten är obebokad.

OBS RISK FÖR EGENDOMSSKADA. Underlåtenhet av efterlevnad kan orsaka skada på toaletten eller systemet.

- Spola endast ner vatten, avföring och snabblösligt toalettpapper.
- Överfyll **inte** avloppstanken, det kan orsaka allvarliga skador på sanitetssystemet. Överfyllnad kan leda till att avloppstanken spricker och innehållet rinner ut i båtens slag.

2 AVSEDD ANVÄNDNING

8000-seriens toaletter är konstruerade och endast avsedda för användning på en båt eller ett fritidsfordon (nedan kallad RV) för vilket den levereras. Använd anvisningarna för att säkerställa korrekt användning av toaletten. Dometic övertar inget ansvar för följande skador:

- Felaktig montering eller anslutning.
- Skada på produkten som uppstår från mekanisk påverkan och överspänning.
- Ändringar av produkten utan uttrycklig tillåtelse från Dometic Corporation.
- Användning för andra ändamål än de som beskrivs i bruksanvisningen.

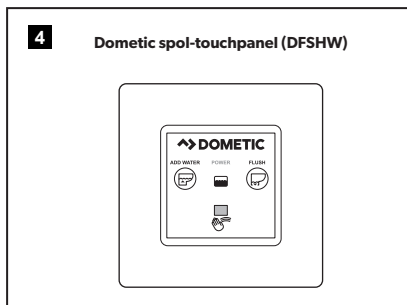
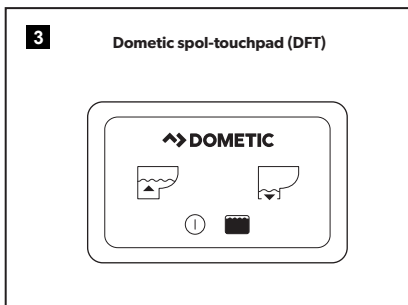
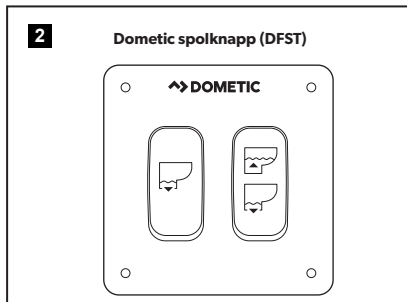
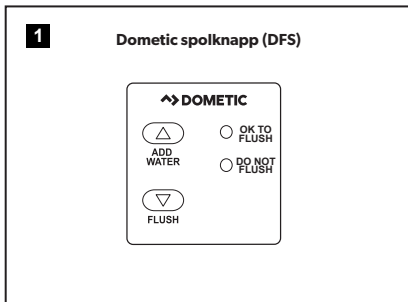
Dometic Corporation förbehåller sig rätten att ändra utseende och specifikationer utan föregående meddelande.



RV-installation är endast möjligt för vissa modeller. Mer information om aktuella modeller finns i toalettens installationsanvisningar.

3 ANVÄNDNING

3.1 Använda touchpaden eller spolknappen

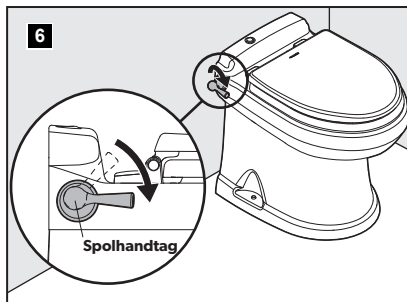
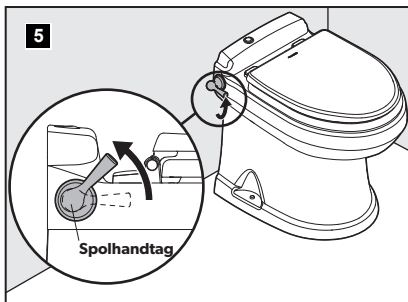


- ▶ Tryck och håll ned knappen **Tillför vatten** för att nå önskad vattennivå.
- ▶ Tryck på knappen **Spola** och släpp den.



Endast 8100-modeller: Tryck och håll ned knappen **Spola** tills skålen är tom. Tryck och håll ned knappen **Torr skål** för att spola toaletten utan att använda vatten under eller efter spolningen.

3.2 Använda spolhandtaget (endast 8700-modeller)



- ▶ Lyft spolhandtaget för att fylla skålen till önskad vattennivå.
- ▶ Tryck ned och släpp spolhandtaget för att spola.

3.3 Förstå indikatorlamporna för 8500, 8600, 8700 och 8900

Indikator	Lampa	Status
På	Lyser grönt	Elström till toaletten är aktiverad
	Blinkar grönt	Spolläge ändras
Tanknivå	Gul	Avloppstanken är 75 % full
	Röd	Avloppstanken är 100 % full*

*Spolning är inaktiverad för att förhindra att tanken överfylls

3.4 Ändra spolläge för 8500, 8600, 8700 och 8900

Spollägen	Åtgärd	Gallons per spolning
Normal	Tillför vatten till skålen efter varje spolning	0,85 gal (3200 ml)
Torr skål	Tillför inte vatten till skålen efter varje spolning	0,45 gal (1700 ml)

- För att byta läge, tryck på knappen **Spola** eller handtaget tills strömlampan börjar blinka (ca fem sekunder).
- Släpp knappen **Spola** eller handtaget.

3.5 Användning av toalett som är ansluten till "full tank"-avstängningsrelä och tankövervakningssystem (endast 8100-modeller)

När en kvarntoalett använder ett "full tank"-avstängningsrelä är spolfunktionen avstängd när avloppstanken når "full".

- Töm avloppstanken för att återställa spolfunktionen.

3.6 Starta toalettssystemet

- Öppna vattentillförseln och slå på strömmen till toaletten.
- Tryck på knappen **Spola** eller handtaget en gång.



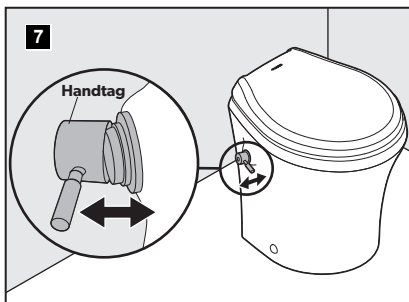
Endast 8100-modeller:

- Tryck och håll ned knappen **Spola** eller handtaget i minst fem sekunder.
 - Placera flera ark toalettpapper i skålen och spola igen.
-  Om toaletten inte fungerar som förväntat, se "5 Felsökning" på sidan 10 för möjliga åtgärder.

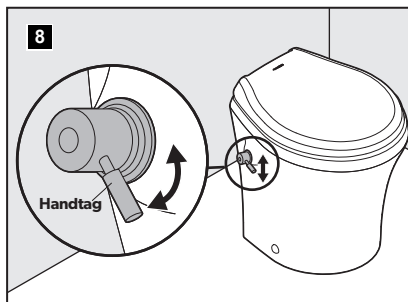
3.7 Använda bidén (endast 8900-modeller)

⚠ VARNING

RISK FÖR ÖVERSVÄMNING: Stäng bidékranen helt efter användning. Underlåtenhet att göra det kan resultera i egendomsskada, allvarlig skada eller dödsfall.



- Vrid handtaget från toaletten för att aktivera bidékranen.

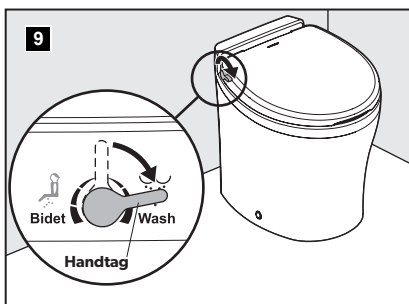


- Justera vattentemperaturen genom att vrida handtaget uppåt för varmt vatten och neråt för kallt vatten.
- Använd den elektroniska spolknappen för att tömma toalettskålen under och efter användningen av bidén.

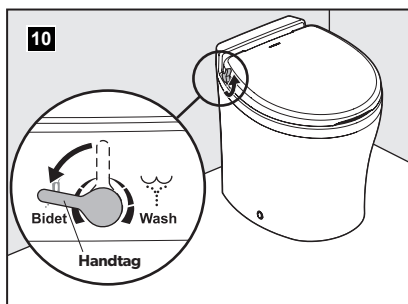
3.8 Använda bidén (endast 8500-modeller)

⚠ VARNING

RISK FÖR ÖVERSVÄMNING: Stäng bidékranen helt efter användning. Underlåtenhet att göra det kan resultera i egendomsskada, allvarlig skada eller dödsfall.



- Vrid handtaget mot toalettens framsida för att aktivera tvättfunktionen.



- Vrid handtaget mot toalettens baksida för att aktivera bidéfunktionen.

4 UNDERHÅLL

OBS RISK FÖR EGENDOMSSKADA: Använd **inte** slipmedel, kaustiska kemikalier eller smörjmedel och rengöringsmedel som innehåller alkoholer eller petroleumdestillat. Dessa ämnen kan skada toalettens inre tätningar.

4.1 Rengöra toaletten

- Använd icke-slipande rengöringsmedel för att behålla toalettens ursprungliga utseende.

4.2 Skapa ett inspektionsschema

Inspektionsschema	Inspektionsuppgift
Månadsvis	Inspektera toalett, VVS, VVS-anslutningar, ledningar och ledningsanslutningar. Öppna och stäng alla VVS-ventilerna, inklusive bottenventilerna. Kontrollera vattenfilter och de ventilerade böjarna efter blockeringar.
Årligen	Kontrollera vattenventilfilterna.

4.3 Förbereda toaletten under en längre period utan användning

- Spola toaletten i normalläget.
- Tillsätt 4 oz (120 ml) flytande biologiskt nedbrytbart tvättmedel. Tvättmedlet bör **inte** innehålla blekmedel eller andra miljöskadliga ämnen.



Om sjövattnet används för spolning:

- Stäng av strömmen till sjövattenpumpen.
- Håll färskvatten direkt i skålen under spolningen.
- Spola toaletten fem gånger för att tömma skålen.
- Stäng av toalettens vattentillförsel.
- Spola toaletten utan vatten fyra gånger för att tömma resterande vatten från systemet.
- Stäng av strömmen till toaletten.
- Töm avloppstanken helt.
- Om systemet kommer att utsättas för frysnings temperaturer, följ ovanstående procedur och fortsätt sedan till "4.4 Vinterförbered toaletten" på sidan 9.
- Stäng av el och vattenförsörjningen till toaletten om båten eller fritidsfordonet inte kommer att användas under en längre tid, eller vid ett långt strömavbrott.

4.4 Vinterförbered toaletten

VARNING

RISK FÖR FÖRGIFTNING: Använd **inte** ett frostskyddsmedel för fordon i färskvattensystem. Underlåtenhet att följa detta kan resultera i egendomsskada, allvarlig skada eller dödsfall.



Mängden frostskyddsmedel som behövs kan variera beroende på installationen.

För trycksatta färskvattensystem

- Spola toalettssystemet noggrant med färskvatten.
- Töm dricksvattentanken.
- Töm avloppstanken.
- Spola dricksvattenblandning med frostskyddsmedel genom toaletten och in i hela VVS-systemet. Alla installationer är olika, så mängder kan variera. Eget omdöme krävs för att säkerställa ett adekvat skydd.
- Stäng av strömmen till toaletten.
- Töm behållaren på eventuellt kvarvarande innehåll.

För råvattensystem

- Stäng "inloppets" och "avloppets" bottenventiler.
- Stäng av strömmen till toaletten.
- Koppla ur och töm avloppsslangen, insugslangen och inlinefiltret.
- Anslut en 3'-slang (914 mm) till råvattenpumpens inlopp.
- Anslut en 3' (914 mm), 1,5"-ID-slang (38 mm) till toalettavloppet.
- Placera den andra änden av slangen från råvattenpumpens intag i en hink som innehåller frostskyddsmedel.
- Placera den andra änden av slangen från toaletten i en tom hink.
- Slå på strömmen till toaletten.
 - Spola toaletten tills frostskyddsmedlet är avlägsnat från skålen.
 - Stäng av strömmen till toaletten.
 - Återanslut inlopps- och avloppsslangarna till toaletten.

5 FELSÖKNING

Fel	Möjlig anledning	Föreslagen åtgärd
Spolfunktionen fungerar, men vattnet i skålen töms långsamt eller inte alls.	Utloppsröret är klämt eller krökt.	Räta ut avloppsröret för att ta bort klämpunkten eller krökningen.
	Avloppshuvudet är för högt.	Dra om avloppsröret.
	Kvarnpumpen eller avloppsröret är blockerat.	Stäng bottenventilerna och rensa blockeringen.
Kvarnpumpen ger ifrån sig ett ovanligt högt ljud eller löser ut strömbrytaren flera gånger.	Det finns främmande föremål i pumpkammaren.	Stäng bottenventilerna och ta bort det främmande föremålet.
Toaletten spolar inte när man trycker på spolknappen.	Avloppstanken är full och en signal från tanken har stängt av strömmen till toaletten.	Töm avloppstanken.
	Strömmen till toaletten är avstängd eller avbruten.	Kontrollera kablage eller strömbrytare/säkringar.
	Spolknappen fungerar inte.	Byt ut spolknappen.
	Kretskortet i kontrollmodulen fungerar inte.	Byt ut kontrollmodulen.
För lite, eller inget vatten, kommer ner i skålen.	Vattenförsörjningen är klämd eller krökt.	Räta ut vattenledningen för att ta bort klämpunkten eller krökningen.
	Skärmen i vattenventilen är blockerad.	Ta bort blockeringen i vattenventilen.
	Inloppsvattenfiltret är blockerat (i råvattensystem).	Rensa vattenfiltret.
	Vattenventilen fungerar inte.	Byt ut vattenventilen.
Vattenflödet är svagt vid användning av bidén.	Inloppsskärmen vid varm- eller kallanslutningen vid toaletten/bidéventilen är igensatt.	Koppla ur vattenledningarna från ventilen och rengör skärmen.
	Luftaren i bidémunstycket inuti toalett-skålen är igensatt.	Ta bort och rengör luftarens munstycke.
	Toalettens/bidéns ventil fungerar inte ordentligt.	Byt ut ventilen.

6 BORTSKAFFANDE



Släng förpackningsmaterialet i lämpliga återvinningsavfall, när det är möjligt. Kontakta ett lokalt återvinningscenter eller specialiserad återförsäljare för detaljer om hur man kasserar produkten i enlighet med gällande nationella och lokala bestämmelser.

7 KUNDSERVICE

För ditt närmaste auktoriserade servicecenter, ring mellan kl. 8.00 och 17.00 (ET), måndag till fredag, eller kontakta närmaste deldistributör.

Telefon:	1 800-321-9886	USA och Kanada
	330-439-5550	Internationellt

Fax:	330-496-3097	USA och Kanada
	330-439-5567	Internationellt

Webbplats: www.dometic.com

8 BEGRÄNSAD GARANTI

BEGRÄNSAD GARANTI FINNS PÅ: dometic.com/warranty.

OM DU HAR NÅGRA FRÅGOR ELLER OM DU VILL HA EN GRATIS KOPIA AV DEN BEGRÄNSADE GARANTIN, KONTAKTA:

DOMETIC CORPORATION
SANITERINGSKUNDTJÄNST
13128 STATE ROUTE 226
BIG PRAIRIE, OHIO, USA 44611
+1 800-321-9886